

Carta de Francisco Ayala a Ricardo Gullón (06/01/1962)

6 de enero de 1962

Mi querido Ricardo:

Ahora mismo acabo de recibir el número de *La Torre* que había reclamado con desesperación a Puerto Rico (de hecho, tampoco sirven la suscripción que tenemos en Bryn Mawr); ahora mismo acabo de leer tu comentario sobre mi libro; y ahora mismo te escribo estas líneas para agradecerte la generosidad con que me tratas, pues bien sabemos todos que, para entender y apreciar la obra ajena, generosidad se requiere; y para decir sin reticencias, como tú lo haces, lo mucho bien que piensas de mi libro, hace falta todavía un segundo nivel de generosidad al que puede calificarse de heroico. Te lo agradezco infinitamente, y más no puedo decir, porque elogiar tu sagacidad crítica equivaldría a elogiarme a mí mismo, lo cual no está bien visto.

Me dice Gonzalez haber recibido carta de Martinez López donde éste, telegráficamente, le dice a su vez que el Departamento de Educación de Puerto Rico (esto es, Quintero) va a publicar en español el número del TQ. Qué hay en ello de verdad? Porque si es cierto, habría que poner los medios para que la cosa salga muy bien. Al frente de la Editorial del Departamento está ahora un muchacho que es buen amigo mío, casado con una antigua compañera de mi hija. En fin, dime lo que haya, para que la cosa no vaya fuera de control, cosa que tú puedes evitar, y yo puedo ayudar a evitar.

Nunca mencionas a Borges en tus cartas. Creo que vendrá por acá en febrero, pero no sé si irá o no a Bryn Mawr donde lo invitaron, no el supuestamente impecune College (la impecunidad es para efectos de conferencias tan sólo), sino un grupo de Foreign Politics.

Escribe.

Abrazos de

Ayala.-

REMITENTE: Ayala, Francisco

DESTINATARIO: Gullón, Ricardo

DESTINO: S.I.

ORIGEN: S.I.

FICHA DESCRIPTIVA: [Carta mecanografiada con firma autógrafa y con membrete:] BRYN MAWR COLLEGE / BRYN MAWR, PENNSYLVANIA / DEPARTMENT OF SPANISH